

## DEPURATIVOS

E

Diariamente, el organismo acumula toxinas que es incapaz de eliminar en su totalidad. Para contrarrestar este problema, es necesario realizar curas depurativas cada cierto tiempo. En situaciones de obesidad y sobrepeso, el acúmulo de toxinas es mayor, por lo que se debe apoyar a los sistemas de depuración del organismo.

Hgado y riñón son los grandes desintoxicantes del cuerpo humano; existen plantas que ayudan a mejorar notablemente las funciones de estos órganos.

Las plantas con principios activos amargos como la alcachofa (cinarina), el boldo (boldina) o la genciana (amarogencina, genciopirina) estimulan la formación y excreción de ácidos biliares, facilitando los procesos digestivos. Además, tienen acción hepatoprotectora, contribuyendo a una buena funcionalidad del hgado.

Para colaborar en la actividad renal, se utilizan plantas con acción diurética como la zarzaparrilla, consiguiendo un mayor rendimiento en la eliminación de toxinas por vía urinaria.

Hay plantas que favorecen las digestiones (manzanilla, melisa, anís, papaya) y mejoran el funcionamiento del tracto intestinal (plantago), participando en el proceso de depuración necesario para conseguir un buen estado general.

## DEPURATIVES

ENG

Daily, our organism accumulates toxins that cannot eliminate totally. In order to thwart this problem, it is necessary to carry out depurative cures every certain time. In situations of obesity and overweight, toxin storage is higher; consequently, the depurative system of the organism must be supported.

Liver and kidney are the great detoxifiers of human body and there are plants that help to notably improve the functions of these organs.

The plants with bitter active principles, such as artichoke (cinarin), boldo (boldin) or gentian (amarogentian, gentiopicrin) stimulate the

formation and excretion of biliary acids, facilitating the digestive processes. Also, they have liver protective action, contributing to a good liver functioning.

In order to cooperate in kidney activity, the use of plants with diuretic action, such as sarsaparilla, obtain a bigger performance in the elimination of toxins by urinary tract.

There are plants that favour digestions (camomile, lemon balm, aniseed, papaya) and improve the functioning of the intestinal tract (plantago) taking part in the process of depuration necessary to obtain a good general state.

## DEPURATIVOS

P

Diariamente, o organismo acumula toxinas que é incapaz de eliminar na sua totalidade. Para resolver este problema, é necessário fazer curas depurativas a cada certo tempo. Em situações de obesidade e sobrepeso, a acumulação de toxinas é maior, portanto devem-se apoiar os sistemas de depuração do organismo.

O fgado e o rim são os principais desintoxicantes do corpo humano; existem plantas que ajudam a melhorar notavelmente as suas funções.

As plantas com princípios activos amargos como a alcachofra (cinarina), o boldo (boldina) ou a genciana (amarogencina, genciopirina), estimulam a formação e excreção de ácidos biliares, facilitando os processos digestivos. Além disso, têm acção hepatoprotectora, pelo qual contribuem a boa função do fgado.

Para colaborar na função renal, utilizam-se plantas com acção diurética como a salsaparrilha, que proporcionam um maior rendimento na eliminação de toxinas por via urinária.

Existem plantas que favorecem as digestões (camomila, erva cidreira, anís, papaia) e melhoram o funcionamento do tracto intestinal (plantago), participando no processo de depuração necessário para alcançar um bom estado geral.

## Activation Ren

- Complemento alimenticio a base de Cactinea™, cola de caballo, cardo mariano, diente de león y castaño de Indias. La cola de caballo apoya la función excretora de los riñones.

- Food supplement based on Cactinea™, horsetail, milk thistle, dandelion and horse chestnut. Horsetail supports the excretory function of the kidneys.

- Suplemento alimentar à base de Cactinea™, cavalinha, cardo mariano, dente-de-leão e castanha-da-Índia. A cavalinha suporta a função excretora dos rins.

20 viales / vials / ampolas.



efficient in cases of overweight due to the storage of liquids in the organism.

- A salsaparrilha é uma planta diurética eficaz nos casos de sobrepeso devido a uma acumulação de líquidos no organismo.

40 cápsulas / capsules.

## Drenalin

- Complemento alimenticio a base de cardo mariano, castaño de Indias, meliloto, papaina, bioflavonoides cítricos y rutina. El cardo mariano contribuye a la detoxificación del hgado.

- Food supplement based on milk thistle, horse chestnut, yellow sweetclover, papain, citrus bioflavonoids and rutin. Milk thistle contributes to the detoxifying of the liver.

- Suplemento alimentar à base de cardo mariano, castanha-da-Índia, trevo-de-cheiro, papaina, bioflavonoides cítricos e rutina. O cardo mariano contribui para a detoxificação do fgado.

10 viales / vials / ampolas.



## Cocolmecan

- La zarzaparrilla es una planta diurética eficaz en los casos de sobrepeso debidos a un acúmulo de líquidos en el organismo.

- Sarsaparilla is a diuretic plant very



## Drenactiv

- Combinación de plantas, entre las que destacan desmodium, castaño de Indias, bardana y zarzaparrilla, que facilita el drenaje y detoxificación del organismo.
  - Combination of plants, among which stand up desmodium, horse chestnut, burdock and sarsaparilla, which provides drainage and detoxification of the organism.
  - Combinação de plantas, entre as quais destacam-se desmodium, castanha-da-Índia, bardana e salsaparrilha, que facilita a drenagem e a detoxificação do organismo.
- 200 ml.



## Drenater

- Completo depurativo que actúa a cuatro niveles: hepático-biliar, por acción de la fumaria; renal (zarzaparrilla); digestivo (anis, manzanilla, papaya y melisa), e intestinal (fibras solubles e insolubles y fucus). Facilita la eliminación de toxinas.
  - Depurative complex that acts at four levels: liver-biliary, due to the action of fumitory; kidney (sarsaparilla); digestive (aniseed, camomile, papaya and lemon balm) and intestine (soluble and insoluble fibres and bladder-wrack). It facilitates the elimination of toxins.
  - Depurativo muito completo que trabalha a quatro níveis: hepático-biliar, pela acção da fumaria; renal, devido a salsaparrilha; digestivo, devido a o anis, a camomila, a papaia e a erva cidreira, e intestinal, pelas fibras solúveis e insolúveis e o fucus. Facilita a eliminação de toxinas.
- 20 viales / vials / ampolas.



## H-polimp

- Depurativo hepático con activos amargos de desmodium, de la alcachofa y del boldo que también mejoran los procesos digestivos.
  - Liver depurative with bitter actives from desmodium, artichoke and boldo that also improve the digestive processes.
  - Depurativo hepático com princípios activos amargos do desmodium, alcachofa e boldo, que também melhoram os processos digestivos.
- 30 cápsulas / capsules.



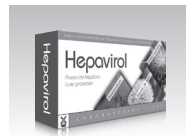
## H-pater

- Complemento alimenticio a base de alcachofa, boldo, genciana, trébol acuático y zumo de manzana y limón. La alcachofa mantiene el hígado saludable.
  - Food supplement based on artichoke, boldo, gentian, buckbean and apple and lemon juice. Artichoke maintains a healthy liver.
  - Suplemento alimentar à base de alcachofa, boldo, genciana, trevo-de-água, sumo de maçã e limão. A alcachofa mantém o fígado saudável.
- 20 viales / vials / ampolas.



## Hepavirol

- Complemento alimenticio a base de cardo mariano, desmodium y diente de león. El cardo mariano y el desmodium contribuyen a la protección y buen funcionamiento hepático.
  - Food supplement based on milk thistle, desmodium and dandelion. Milk thistle and desmodium contribute to the liver good function and protection.
  - Suplemento alimentar à base de cardo mariano, desmodium e dente-de-leão. Cardo mariano e desmodium contribuem para a proteção e bom funcionamento do fígado.
- 60 cápsulas / capsules.



## Tegor Activ - Jarabe de Alcachofa

- Elaborado con alcachofa, depurativo que activa la vesícula biliar, facilita las digestiones y favorece la disminución del colesterol.
  - Based on artichoke, depurative that activates gall bladder, it facilitates digestions and favours the reduction of cholesterol.
  - Elaborado com alcachofa, depurativo que ativa a vesícula biliar, facilita as digestões e favorece a diminuição do colesterol.
- 200 ml.



Fabricado por / Manufactured by:  
Laboratorios Tegor Pol. Ind. Ugaldeguren I  
48170 Zamudio (Bizkaia) ESPAÑA / SPAIN



## Bibliografía / Bibliography:

- Gebhardt R. *Antioxidative and protective properties of extracts from leaves of the artichoke (Cynara scolymus L) against hydrogen peroxide-induced oxidative stress in cultured rat hepatocytes*. Toxicol. Applied Pharmacol. 144: 279-286.1997.
- Gebhardt R. *Inhibition of cholesterol biosynthesis in primary cultured rat hepatocytes by artichoke (Cynara scolymus L) extracts*. J. Pharm. Exp. Ther. 286: 1122-1128. 1998.
- PDR for Herbal Medicines. Medical Economics Company. Montvale. 2<sup>nd</sup> Ed. 2002.
- Delso Jimeno J. *Coleréticos y colagogos: estudio farmacológico de la hoja del Boldo*. Ann. Inst. Farmacol. Espan. 1956;5:395-441.
- British Herbal Pharmacopoeia. Vol. I Bournemouth., Dorset: British Herbal Medical Association, 1990.
- Benigni R., Capra C., Cattorini P. *Piante Medicinali*. Chimica, Farmacologia e Terapia. Milano. Inverni Della Befia, 1962.
- British Herbal Pharmacopoeia. Vol. I Bournemouth. Dorset. British Herbal Medical Association, 1990.
- ESCOP. *European Scientific Cooperative On Phytotherapy*.
- Kraft K. *Artichoke leaf extract - Recent findings reflecting effects on lipid metabolism, liver and gastrointestinal tracts*. Phytomedicine. 4: 369-378. 1997.
- Pamplona R. J. *Enciclopedia de las plantas medicinales*. Editorial Safeliz S.L. Madrid 1995.